

# User Instructions

# Dr Brown's

*Natural Flow®*



**Deluxe Bottle Sterilizer**

## IMPORTANT SAFEGUARDS

---

---

This product is for household use only. When using electrical appliances, basic safety precautions should always be followed including the following:

- Read all instructions.
- Do not touch hot surfaces. Use handles or knobs.
- To protect against electrical shock, do not immerse cord or plugs in water or other liquid.
- Close supervision is necessary when any appliance is used by or near children.
- Unplug from outlet when not in use and before cleaning. Allow to cool before putting on or taking off parts.
- Do not operate any appliance with a damaged cord or plug or after the appliance malfunctions or has been damaged in any manner. Return appliance to the nearest authorized service facility for examination, repair, or adjustment.
- The use of accessory attachments not recommended by Handi-Craft® Company may cause injuries.
- Do not use outdoors.
- Do not let cord hang over edge of table or counter, or touch hot surfaces.
- Do not place on or near a hot gas or electric burner, or in a heated oven.
- Extreme caution must be used when moving an appliance containing hot liquids.
- To operate, plug cord into wall outlet. To disconnect, turn any control to "off", then remove plug from wall outlet.
- Do not use appliance for other than intended use.
- A short power-supply cord is provided to reduce the risk resulting from becoming entangled in or tripping over a longer cord.
- Longer extension cords may be used if care is exercised in their use.
- If a longer extension cord is used, the marked electrical rating of the extension cord should be at least as great as the electrical rating of the appliance, and the cord should be arranged so that it will not drape over the countertop or tabletop where it can be pulled on by children or tripped over unintentionally. The extension cord should be a grounding-type 3-wire cord.
- Never immerse the sterilizer or power cord in water.
- When in use, the sterilizer contains hot water. Be careful to avoid spilling or splashing any water on yourself when removing contents from the sterilizer.
- This appliance has a polarized plug (one blade is wider than the other). To reduce the risk of electric shock, this plug is intended to fit into a polarized outlet only one way. If the plug does not fit fully into the outlet, reverse the plug. If it still does not fit, contact a qualified electrician. Do not attempt to modify the plug in any way.
- NOT FOR SPACE HEATING PURPOSES.

## SAVE THESE INSTRUCTIONS

---

---

Thank you for buying the Dr. Brown's Natural Flow® Deluxe Bottle Sterilizer. It has been designed to provide moms, dads and other caregivers a simple, easy and reliable way to sterilize Dr. Brown's™ baby bottles and parts before feeding your baby. This appliance works by transforming tap water into intense steam heat which kills most common household germs. It holds six 2 oz, 4 oz or 8 oz Dr. Brown's™ baby bottles in addition to all associated parts including nipples, collars, gaskets, stems and travel covers. It also holds most major competitive brands of baby bottles. The unit can also be used to sterilize other items and accessories such as pacifiers, teethingers, toys, cups, utensils and breast pump parts. They must be able to withstand boiling water in order to be sterilized in this unit. Please check with the manufacturer of the other items.

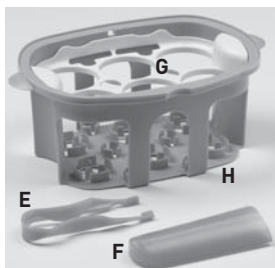
As parents we know how important your baby's well being is and this appliance will help you make your baby's bottles and other feeding equipment more sterile.

Please read through the **ENTIRE INSTRUCTION BOOK** including the **IMPORTANT SAFEGUARDS** before using your new Dr. Brown's Natural Flow® Deluxe Bottle Sterilizer for the first time. A copy of these instructions is also available on line at [www.handi-craft.com](http://www.handi-craft.com).

**IMPORTANT:** Pour water into device before turning on.

#### **PARTS:**

- A. Top cover
- B. Main cover
- C. Main housing. Heating chamber inside.
- D. Start button
- E. Tongs
- F. Measuring cup
- G. Removable divider
- H. Removable basket



## TO USE:

1. Before running this appliance, it is important that all bottles, bottle parts and/or other accessories are clean. They must be washed, rinsed and empty.
2. Position the appliance on a flat surface and out of reach of children where it cannot be knocked over or moved during operation.
3. Remove the measuring cup from the side storage compartment.
4. Fill the measuring cup to the fill line molded into the front of the measuring cup with FRESH COLD WATER and pour the water INTO THE BOTTOM OF THE HEATING CHAMBER.

**NOTE:** DO NOT EXCEED the recommended amount of water. Please note that hard water may increase build up or other residue on the heating plate. If you have hard water, we recommend that you use distilled water.

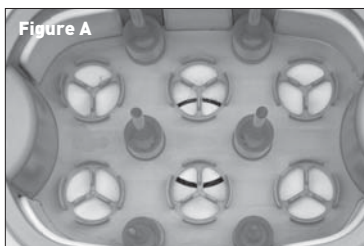
5. Place the removable basket (part H) in the sterilizer heating chamber. Arrange the bottles and other parts as shown in Figure A through Figure H.

**NOTE:** Because of the difference in bottle and part size between standard and wide neck bottle, different layouts are shown.

6. Insert the removable divider (part G).
7. Close the main cover (part B) and arrange the parts on the grate as shown in Figure D and Figure H.
8. Close top cover (part A).

**NOTE:** When plugging in the sterilizer for the first time, you will notice that the power light will be on. THIS IS NOT AN ERROR. After the first cycle, the unit will automatically shut off.

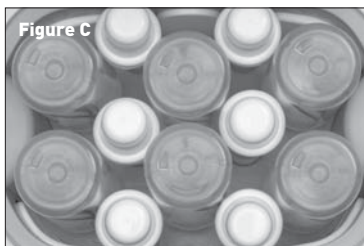
9. Plug the power cord into an electrical outlet. Press down on the start button (part D). A light will come on behind the start button to indicate that the appliance is running and creating steam. It will remain lit until the sterilization cycle is complete. This is approximately 12 minutes but may vary by the amount of water you add and other environmental factors. When the cycle is complete the light will go out. Allow your appliance to cool for a minimum of 10 minutes between cycles and prior to opening and handling the bottles and parts.
10. Open the main cover and remove all bottles and place on a countertop or other flat surface. Open the top cover and re-assemble the bottles with the various components.



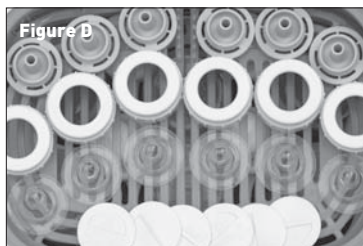
Placement of standard size stems



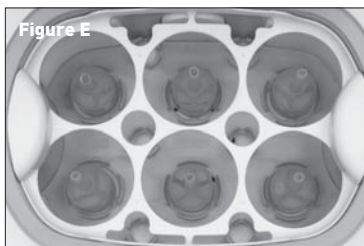
Placement of 2 oz, 4 oz and/or 8 oz standard size bottles



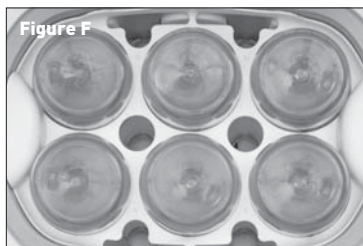
Placement of standard size caps



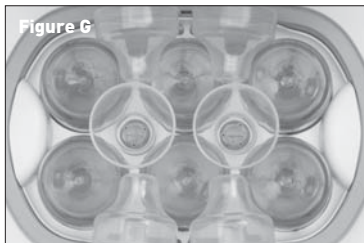
Placement of standard size parts



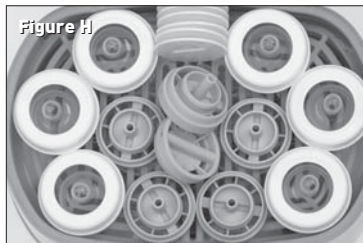
Placement of wide-neck size stems



Placement of 2 oz, 4 oz and/or 8 oz wide-neck size bottles



Placement of wide-neck size caps



Placement of wide-neck size parts

## TO CLEAN THE APPLIANCE:

The Dr. Brown's Natural Flow® Deluxe Bottle Sterilizer should be cleaned at least once a week when in regular use. Wait at least 60 minutes after a sterilization cycle to allow the device to cool. Before cleaning your device ALWAYS disconnect the power plug from the outlet.

- The removable divider, removable basket, tongs and measuring cup can be cleaned in hot soapy water and rinsed completely.
- The base exterior and heating chamber and two covers can be cleaned with a damp sponge or damp cloth.

**NOTE: DO NOT IMMERSE THE STERILIZER BASE IN WATER.**

## TO CLEAN THE HEATING ELEMENT:

Mineral deposits may form on the metal heating element beneath the grill in the bottom of the heating chamber. It is important to de-scale this appliance every 4 weeks to ensure that it continues to work properly.

- Unplug the device.
- Remove the divider and basket.
- De-scale utilizing a 2:1 ratio -- mix 1 oz of white vinegar with 2 oz of cold water and pour directly over the heating element.
- Turn the unit on and run until the mixture is evaporated and any scaling has been removed.

**NOTE: DO NOT USE HARSH ABRASIVES OR SOLVENTS TO CLEAN THE HEATING CHAMBER OR HEATING ELEMENTS AS THEY MAY CAUSE PERMANENT DAMAGE. PLEASE ENSURE PROPER VENTILATION WHEN DESCALING WITH VINEGAR.**

Instrucciones para el usuario

# Dr Brown's

*Natural Flow®*



**Esterilizador de  
biberones Deluxe**

# INFORMACIÓN IMPORTANTE

---

Este producto debe ser usado solamente en el hogar. Cuando use aparatos eléctricos, siempre debe seguir precauciones de seguridad básicas, incluyendo lo siguiente:

- Lea todas las instrucciones.
- No toque las superficies calientes. Use las asas o perillas.
- Para protegerse contra una descarga eléctrica, no sumerja el cable ni los enchufes en agua u otros líquidos.
- Cuando se use cualquier aparato eléctrico, ya sea cerca de los niños o por ellos mismos, es necesario supervisar en forma constante.
- Desenchufe el aparato cuando no esté en uso y antes de limpiarlo. Permita que se enfríe antes de colocar o quitar piezas.
- No haga funcionar ningún aparato que tenga un cable o enchufe dañado, ni después de observar que funciona mal o que sufrió cualquier tipo de daño. Lleve el aparato al centro de reparaciones autorizado más cercano para que lo examinen, reparen o ajusten.
- Usar piezas o accesorios que no sean recomendados por Handi-Craft® Company puede causar lesiones.
- No use el aparato al aire libre.
- No permita que el cable cuelgue del borde de la mesa o superficie de apoyo, ni que toque superficies calientes.
- No lo coloque sobre o cerca de un quemador caliente a gas o eléctrico, ni dentro del horno caliente.
- Debe tener mucho cuidado al mover un aparato eléctrico que contenga líquidos calientes.
- Para encender, conecte el cable en una toma de corriente en la pared. Para desconectar, coloque primero cualquier control en posición de apagado ("off") y luego retire el enchufe de la toma de corriente en la pared.
- No use el aparato para otro fin que no sea para el que fue diseñado.
- Se incluye un cable corto para reducir el riesgo de enredarse o tropezarse con un cable más largo.
- Se pueden utilizar extensiones eléctricas más largas si se toma precaución al usarlas.
- Si se utiliza una extensión eléctrica más larga, la capacidad eléctrica marcada en la extensión debe ser al menos tan alta como la que se indica en el aparato, y el cable debe colocarse de tal modo que no cuelgue del mostrador ni la mesa donde pueda ser halado sin intención por los niños. La extensión eléctrica debe ser del tipo que tiene tres alambres y hacer tierra.
- Nunca sumerja el esterilizador o el cable en agua.
- Cuando se encuentra en uso, el calentador contiene agua caliente. Tenga cuidado y evite derrames o salpicaduras de agua sobre usted al retirar el contenido del esterilizador.
- Este aparato cuenta con un enchufe polarizado (una pata es más ancha que la otra).



Para reducir el riesgo de descarga eléctrica, este enchufe fue diseñado para conectarse a una toma de corriente polarizada solamente de una manera. Si el enchufe no entra en la toma de corriente, dé vuelta el enchufe. Si continúa sin entrar, comuníquese con un electricista calificado. No intente modificar el enchufe de ninguna forma.

- NO ESTÁ DISEÑADO PARA FUNCIONAR COMO CALEFACTOR.

## GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES

Gracias por comprar el Esterilizador de biberones Dr. Brown's Natural Flow® Deluxe. El esterilizador fue diseñado para ofrecer a las mamás, papás y demás personas que cuidan del bebé una forma sencilla, fácil y confiable de esterilizar las piezas y los biberones Dr. Brown's™ antes de alimentar a su bebé. Este aparato convierte el agua del grifo en vapor intenso que mata los gérmenes más comunes que se encuentran en el hogar. Tiene capacidad para seis biberones Dr. Brown's™ de 2 onzas, 4 onzas u 8 onzas, además de todas las piezas asociadas, como tetinas, cuellos, juntas, pies y tapas para viaje. También puede usarse para la mayoría de los biberones de las principales marcas competitivas. El aparato también puede usarse para esterilizar otros objetos y accesorios como chupetes, mordedores, juguetes, vasos, utensilios y piezas del extractor de leche. Deben soportar agua hirviendo para poder ser esterilizados en este aparato. Por favor consulte con el fabricante de los demás objetos que desee esterilizar.

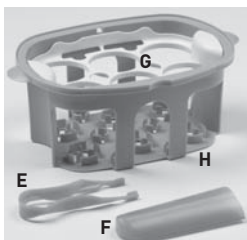
Como padres sabemos lo importante que es el bienestar de su bebé, y este aparato le ayudará a que los biberones y otros objetos que use para la alimentación estén más estériles.

Por favor lea **TODO EL MANUAL DE INSTRUCCIONES** incluyendo la sección de **INFORMACIÓN IMPORTANTE** antes de usar por primera vez su nuevo Esterilizador de biberones Dr. Brown's Natural Flow® Deluxe. Puede obtener una copia de estas instrucciones en Internet: [www.handi-craft.com](http://www.handi-craft.com).

**IMPORTANTE:** Añada agua en el aparato antes de encenderlo.

### PIEZAS:

- A. Tapa superior
- B. Tapa principal
- C. Estructura principal.  
Cámara de calentamiento en el interior.
- D. Botón de inicio
- E. Pinzas
- F. Taza para medir
- G. Divisor removible
- H. Cesta removible



## USO:

1. Antes de hacer funcionar este aparato, es importante que todos los biberones, piezas de biberones y/o demás accesorios estén limpios. Deben estar lavados, enjuagados y vacíos.
2. Coloque el aparato sobre una superficie plana y lejos del alcance de los niños, donde no se pueda derribar ni mover mientras esté encendido.
3. Retire la taza para medir del compartimiento lateral.
4. Llene la taza para medir hasta la raya de llenado al frente de la taza para medir con AGUA LIMPIA Y FRÍA y viértala EN EL FONDO DE LA CÁMARA DE CALENTAMIENTO.

**NOTA:** NO USE MÁS AGUA que la cantidad recomendada. Tenga en cuenta que el agua dura puede aumentar la acumulación o el depósito de otros residuos en la placa de calentamiento. Si tiene agua dura, le recomendamos usar agua destilada.

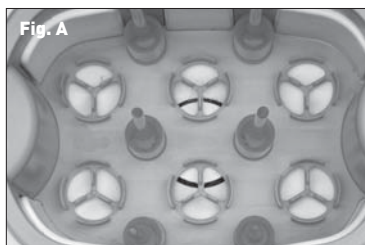
5. Coloque la cesta removible (pieza H) en la cámara de calentamiento del esterilizador. Coloque los biberones y demás piezas como se indica en la Figura A a la Figura H.

**NOTA:** Debido a la diferencia de tamaño que existe en el biberón y las piezas entre el modelo estándar y el de boca ancha, se incluyen diferentes diagramas.

6. Inserte el divisor removible (pieza G).
7. Cierre la tapa principal (pieza B) y coloque las piezas en la rejilla, como se indica en la Figura D y la Figura H.
8. Cierre la tapa superior (pieza A).

**NOTA:** Cuando enchufe el esterilizador por primera vez, observará que la luz de encendido está iluminada. ESTO NO ES UN ERROR. Después del primer ciclo, la unidad se apagará automáticamente.

9. Conecte el cable en una toma de corriente. Oprima el botón de inicio (pieza D). Se encenderá una luz detrás del botón para indicar que el aparato está funcionando y generando vapor. La luz permanecerá encendida hasta que se haya completado el ciclo de esterilización. Este ciclo tiene una duración aproximada de 12 minutos, pero puede variar según la cantidad de agua que agregue y otros factores del entorno. Cuando se haya completado el ciclo, la luz se apagará. Permita que el aparato se enfríe durante un mínimo de 10 minutos entre ciclos y antes de abrir y retirar los biberones y las piezas.
10. Abra la tapa principal y retire todos los biberones, y colóquelos sobre una superficie de apoyo u otra superficie plana. Abra la tapa superior y vuelva a armar los biberones con los varios componentes.



Colocación de pies de biberones estándar



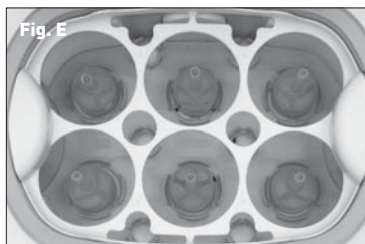
Colocación de biberones estándar de 60 ml, 120 ml y/o 240 ml



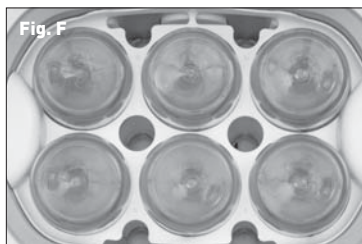
Colocación de tapas de biberones estándar



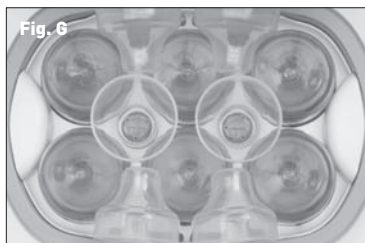
Colocación de piezas de biberones estándar



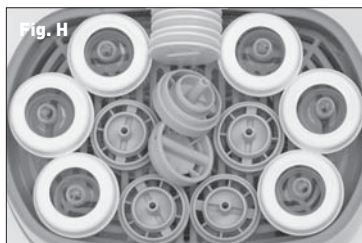
Colocación de pies de biberones de boca ancha



Colocación de biberones de boca ancha de 120 ml y/o 240 ml



Colocación de tapas de biberones de boca ancha



Colocación de piezas de biberones de boca ancha

## LIMPIEZA DEL APARATO:

El Esterilizador de biberones Dr. Brown's Natural Flow® Deluxe debe limpiarse al menos una vez por semana, si lo usa con regularidad. Espere al menos 60 minutos después del ciclo de esterilización para permitir que el aparato se enfríe. Antes de limpiar el aparato, SIEMPRE desconecte el enchufe de la toma de corriente.

- El divisor removible, la cesta removible, las pinzas y la taza para medir pueden lavarse con agua caliente jabonosa y deben enjuagarse completamente.
- La base exterior, la cámara de calentamiento y las dos tapas pueden limpiarse con una esponja o trapo húmedo.

**NOTA: NO SUMERJA LA BASE DEL ESTERILIZADOR EN AGUA.**

## PARA LIMPIAR LA PLACA CALENTADORA:

Pueden formarse depósitos minerales en la placa calentadora de metal debajo de la parrilla ubicada en la parte inferior de la cámara de calentamiento. Es importante desincrustar el aparato cada 4 semanas para asegurarse de que continúe funcionando correctamente.

- Desenchufe el aparato.
- Retire el divisor y la cesta.
- Desincruste utilizando una mezcla en proporción de 2:1 de 1 oz de vinagre blanco con 2 oz de agua y vierta directamente sobre la placa calentadora.
- Encienda la unidad y déjela funcionar hasta que la mezcla se evapore y se haya eliminado cualquier residuo.

**NOTA: NO USE PRODUCTOS ABRASIVOS NI SOLVENTES PARA LIMPIAR LA CÁMARA DE CALENTAMIENTO O LA PLACA CALENTADORA, YA QUE PUEDEN CAUSAR DAÑOS PERMANENTES. POR FAVOR, ASEGÚRESE DE TENER UNA VENTILACIÓN ADECUADA AL DESINCRUSTAR CON VINAGRE.**

Mode d'emploi

# Dr Brown's

*Natural Flow®*



**Stérilisateur à  
biberons Deluxe**

# IMPORTANTES MESURES DE PRÉCAUTIONS

---

Cet appareil est destiné à un usage domestique uniquement. Lors de l'utilisation d'appareils électriques, vous devez respecter certaines précautions élémentaires de sécurité, notamment les suivantes :

- Lisez entièrement le mode d'emploi.
- Ne touchez pas les surfaces chaudes. Utilisez les poignées ou les boutons.
- Pour éviter les chocs électriques, ne plongez pas les cordons ou les fiches d'alimentation dans de l'eau ou d'autres liquides.
- Surveillez étroitement les enfants lorsqu'ils utilisent ou se trouvent à proximité d'un appareil électrique.
- Débranchez l'appareil du secteur lorsque vous ne l'utilisez pas et avant de le nettoyer. Laissez-le refroidir avant d'y mettre ou d'en extraire des éléments.
- N'utilisez pas un appareil dont la fiche et/ou le cordon sont abîmés, qui fonctionne mal ou qui présente tout autre dommage. Confiez l'appareil au service après-vente le plus proche pour qu'il l'examine, le répare ou effectue les réglages nécessaires.
- L'utilisation d'accessoires non recommandés par Handi-Craft® Company peut entraîner des blessures.
- N'utilisez pas cet appareil à l'extérieur.
- Ne laissez pas le cordon d'alimentation pendre du bord d'une table ou d'un plan de travail ni toucher des surfaces chaudes.
- Ne placez pas l'appareil près d'un brûleur à gaz ou électrique chaud, ou dans un four chaud.
- Soyez extrêmement prudent lorsque vous déplacez un appareil électrique contenant des liquides chauds.
- Pour mettre l'appareil sous tension, branchez le cordon d'alimentation dans une prise de courant murale. Pour mettre l'appareil hors tension, placez n'importe quelle commande sur « off » (arrêt), puis débranchez la fiche d'alimentation de la prise murale.
- N'utilisez pas l'appareil à une fin autre que celle à laquelle il est destiné.
- Le cordon d'alimentation fourni est court pour éviter qu'il s'enchevêtre ou fasse trébucher quelqu'un.
- Vous pouvez utiliser une rallonge électrique, à condition d'être très prudent.
- Si vous utilisez une rallonge électrique, assurez-vous que sa puissance nominale est au moins égale à celle de l'appareil et que le cordon est placé de façon à ne pas pendre du plan de travail ou de la table, pour éviter que quelqu'un trébuché ou que les enfants puissent tirer dessus. La rallonge doit comporter trois fils, avec une mise à la terre.
- N'immergez jamais le stérilisateur ou le cordon d'alimentation dans l'eau.
- Lorsqu'il est en marche, le stérilisateur contient de l'eau chaude. Faites attention de ne pas renverser d'eau ni de vous éclabousser lorsque vous enlevez le contenu du stérilisateur.
- Cet appareil comporte une fiche polarisée (une broche est plus large que l'autre). Pour réduire les risques de chocs électriques, cette fiche est conçue pour s'insérer d'une seule façon dans une prise électrique. Si elle ne s'insère pas complètement

dans la prise, inversez-la. Si elle n'y entre toujours pas, appelez un électricien qualifié. N'essayez pas de modifier la fiche.

- NE PAS UTILISER COMME SOURCE DE CHAUFFAGE AMBIANT.

## CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS

Merci d'avoir acheté le stérilisateur à biberons Dr. Brown's Natural Flow® Deluxe. Il a été conçu pour fournir aux parents et autres personnes chargées de garder l'enfant un moyen simple, facile et fiable de stériliser les biberons Dr. Brown's™ et leurs éléments avant de le nourrir. Cet appareil fonctionne en transformant l'eau du robinet en chaleur de vapeur d'eau intense qui tue la plupart des germes domestiques courants. Il peut contenir six biberons Dr. Brown's™ de 60 ml, 120 ml ou 240 ml et tous les éléments associés, notamment les tétines, les bagues, les joints, les tiges et les capuchons de voyage. Il peut également recevoir des biberons de la plupart des principales marques concurrentes. L'appareil peut également être utilisé pour stériliser d'autres éléments et accessoires tels que les sucettes, les jouets de dentition, les jouets, les tasses, les ustensiles et les composants de tire-lait. Ils doivent être capables de résister à l'eau bouillante pour pouvoir être stérilisés dans cet appareil. Veuillez vérifier avec le fabricant des autres éléments.

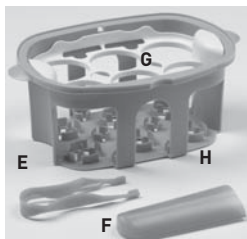
Étant nous-mêmes des parents, nous savons à quel point le bien-être de votre bébé est important. Cet appareil vous aidera à rendre plus stériles les biberons et autres accessoires d'alimentation de votre bébé.

Veuillez lire l'**INTÉGRALITÉ** du **MODE d'EMPLOI**, y compris les **IMPORTANTES MESURES DE PRÉCAUTIONS** avant d'utiliser votre nouveau stérilisateur à biberons Dr. Brown's Natural Flow® Deluxe pour la première fois. Une copie de ce mode d'emploi est également disponible en ligne sur [www.handi-craft.com](http://www.handi-craft.com).

**IMPORTANT** : versez de l'eau dans l'appareil avant de le mettre en marche.

### PIÈCES :

- A. Couvercle supérieur
- B. Couvercle principal
- C. Boîtier principal.  
Compartment de chauffage à l'intérieur.
- D. Bouton de démarrage
- E. Pincettes
- F. Gobelet de mesure
- G. Intercalaire amovible
- H. Panier amovible



## MODE D'EMPLOI :

1. Avant d'utiliser cet appareil, il est important que tous les biberons, les éléments des biberons et les autres accessoires soient propres. Ils doivent être lavés, rincés et vides.
2. Placez l'appareil sur une surface plane et hors de la portée des enfants, où il ne peut être ni cogné ni déplacé durant le fonctionnement.
3. Enlevez le gobelet de mesure du compartiment de rangement latéral.
4. Remplissez le gobelet de mesure jusqu'à la ligne de remplissage moulée à l'avant du gobelet de mesure avec de l'EAU DOUCE FROIDE, puis versez l'eau AU FOND DU COMPARTIMENT DE CHAUFFAGE.

**REMARQUE :** NE PAS DÉPASSER la quantité d'eau recommandée. Veuillez noter que l'eau calcaire peut augmenter la formation de dépôts ou d'autres résidus sur la plaque chauffante. Si votre eau est calcaire, nous vous conseillons d'utiliser de l'eau distillée.

5. Placez le panier amovible (pièce H) dans le compartiment de chauffage du stérilisateur. Agencez les biberons et les autres éléments comme indiqué de la fig. A à la fig. H.

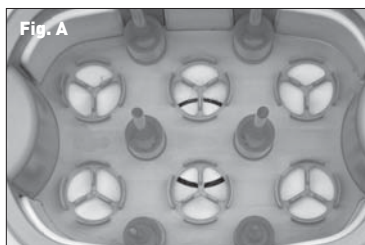
**REMARQUE :** À cause de la différence de taille entre les biberons et les éléments standard et les biberons à col large, différentes dispositions sont présentées.

6. Insérez l'intercalaire amovible (pièce G).
7. Refermez le couvercle principal (pièce B), puis agencez les éléments sur la grille comme indiqué sur la fig. D et la fig. H.
8. Refermez le couvercle supérieur (pièce A).

**REMARQUE :** Au moment de brancher le stérilisateur pour la première fois, vous remarquerez que le voyant de marche s'allume. IL NE S'AGIT PAS D'UNE ERREUR. Après le premier cycle, l'unité se mettra automatiquement à l'arrêt.

9. Branchez le cordon d'alimentation dans une prise électrique. Appuyez sur le bouton de démarrage (pièce D). Un voyant s'allume derrière le bouton de démarrage pour indiquer que l'appareil est en fonctionnement et produit de la vapeur. Ce voyant reste allumé jusqu'à la fin du cycle de stérilisation. Un cycle dure environ 12 minutes, mais cette durée peut varier suivant la quantité d'eau que vous ajoutez et d'autres facteurs liés à l'environnement. À la fin du cycle, le voyant s'éteint. Laissez l'appareil refroidir pendant au moins 10 minutes entre les cycles et avant de l'ouvrir et de manipuler les biberons et les éléments.
10. Ouvrez le couvercle principal, puis retirez tous les biberons et placez-les sur un plan de travail ou toute autre surface plane. Ouvrez le couvercle supérieur et réassemblez les biberons avec les divers composants.





Agencement des tiges pour col standard



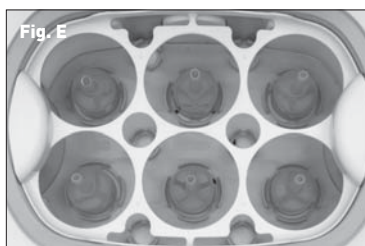
Agencement des biberons à col standard de 60 ml, 120 ml et/ou 240 ml



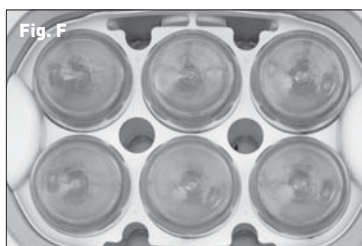
Agencement des capuchons pour col standard



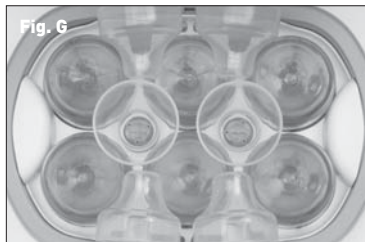
Agencement des éléments pour col standard



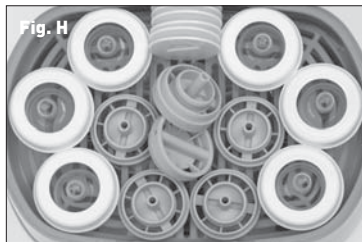
Agencement des tiges pour col large



Agencement des biberons à col large de 120 ml et/ou 240 ml



Agencement des capuchons pour col large



Agencement des éléments pour col large

## NETTOYAGE DE L'APPAREIL :

S'il est utilisé régulièrement, le stérilisateur à biberons Dr. Brown's Natural Flow® Deluxe doit être nettoyé au moins une fois par semaine. Attendez au moins 60 minutes après un cycle de stérilisation pour permettre au mécanisme de refroidir. Avant de nettoyer l'appareil, débranchez TOUJOURS la fiche d'alimentation de la prise de courant.

- L'intercalaire amovible, le panier amovible, les pincettes et le gobelet de mesure peuvent être nettoyés dans de l'eau savonneuse chaude et rincés entièrement.
- L'extérieur de la base et le compartiment de chauffage ainsi que les deux couvercles peuvent être nettoyés avec une éponge humide ou un chiffon humide.

**REMARQUE : NE PAS IMMERGER LA BASE DU STÉRILISATEUR DANS L'EAU.**

## NETTOYAGE DE L'ÉLÉMENT CHAUFFANT :

Des dépôts de minéraux peuvent se former sur l'élément chauffant métallique situé en dessous de la grille, dans le fond du compartiment. Il est donc important de détartrer l'appareil tous les mois pour qu'il continue à fonctionner correctement.

- Débranchez l'appareil.
- Enlevez l'intercalaire et le panier.
- Mélangez 60 ml d'eau froide et 30 ml de vinaigre blanc et versez l'ensemble directement sur l'élément chauffant.
- Mettez l'appareil en marche et laissez-le fonctionner jusqu'à ce que le mélange se soit évaporé et que toute trace de tartre ait disparu.

**REMARQUE : N'UTILISEZ PAS DE PRODUITS ABRASIFS DURS NI DES SOLVANTS POUR NETTOYER LE COMPARTIMENT DE CHAUFFAGE OU LES ÉLÉMENTS CHAUFFANTS, CAR ILS PEUVENT CAUSER DES DOMMAGES IRRÉVERSIBLES. VEILLEZ À CE QUE LA PIÈCE SOIT BIEN AÉRÉE LORSQUE VOUS EFFECTUEZ UN DÉTARTRAGE AU VINAIGRE.**

## LIMITED PRODUCT WARRANTY:

The Dr Brown's Natural Flow® Deluxe Bottle Sterilizer includes a one year warranty against defects in material and workmanship from date of purchase. In the unlikely event of a malfunction or defect during the warranty period, Handi-Craft® Company, at its option, will replace or repair the product under warranty. Upon receipt of the product and the proof of purchase with a valid date of purchase, the defective part will be immediately repaired or replaced and returned to you free of charge (in USA only).

Please send the defective unit, proof of purchase with valid date of purchase and description of the problem to:

### **Handi-Craft® Company**

4433 Fyler Ave.

St. Louis, MO 63116

Attention: Dr. Brown's Natural Flow® Deluxe Bottle Sterilizer Warranty

**PLEASE NOTE:** This warranty does not cover a defect that has been caused by negligence, accidents or improper use of the appliance.

If you have any question please contact us at [handi-craft.com](http://handi-craft.com) or 1-800-778-9001.

Household use only. 1 Year Limited Warranty.

## GARANTÍA LIMITADA DEL PRODUCTO:

El Esterilizador de Biberones Deluxe Dr. Brown's Natural Flow® incluye una garantía de un año contra defectos en materiales y manufactura a partir de la fecha de compra. En el raro caso que funcione mal o tenga un defecto durante el período de garantía, la Compañía Handi-Craft® a su opción, reemplazará o reparará el producto bajo garantía. Al recibir el producto y la prueba de compra con una fecha válida de compra, la parte defectuosa será reemplazada o reparada y el aparato le será devuelto sin cargo alguno (en los Estados Unidos solamente).

Por favor envíe la unidad defectuosa con la prueba de compra que tenga la fecha válida de la compra y una descripción del problema a:

### **Handi-Craft® Company**

4433 Fyler Ave.

St. Louis, MO 63116

Attention: Dr. Brown's Natural Flow® Deluxe Bottle Sterilizer Warranty

**POR FAVOR OBSERVE:** Esta garantía no cubre un defecto que haya sido causado por negligencia, accidentes o uso inapropiado del aparato.

Si tiene alguna pregunta comuníquese con nosotros en [handi-craft.com](http://handi-craft.com) o al 1-800-778-9001.

Para uso doméstico únicamente. Garantía limitada de 1 año.

## GARANTIE LIMITÉE SUR LE PRODUIT :

Le stérilisateur Dr. Brown's Deluxe Natural Flow® comporte une garantie d'un an contre les défauts de fabrication et de matériel à partir de la date d'achat. Dans le cas improbable où une défectuosité ou un défaut se produirait pendant la période de garantie, Handi-Craft® Company, remplacera ou réparera, à son choix, le produit sous garantie. Dès réception du produit et de la preuve d'achat portant une date d'achat valide, la pièce défectueuse sera réparée ou remplacée et le produit vous sera retourné sans frais (États-Unis seulement).

Veillez envoyer l'appareil défectueux, la preuve d'achat portant une date d'achat valide et la description du problème à l'adresse suivante :

### **Handi-Craft® Company**

4433 Fyler Ave.

St. Louis, MO 63116

Attention: Dr. Brown's Natural Flow® Deluxe Bottle Sterilizer Warranty

**REMARQUE :** Cette garantie ne s'applique pas en cas de défauts causés par de la négligence, des accidents ou un usage inapproprié de l'appareil.

En cas de questions, n'hésitez pas à nous contacter via notre site [handi-craft.com](http://handi-craft.com) ou par téléphone au : (+1) 800 778 9001

Usage domestique uniquement. Garantie limitée de 1 an.

*Handi-Craft® Company*

*St. Louis, Missouri 63116 USA*

[www.handi-craft.com](http://www.handi-craft.com)

Made in China. Fabricado en China.

Fabriqué en Chine.

©2012 Handi-Craft Company